

# OSEAS 8

## DIVISIONES DE PARRAFOS DE TRADUCCIONES MODERNAS

NKJV	NRSV	TEV	NJB
La apostasía de Israel	Debido a la rebelión de los santos, el juicio del SEÑOR esta sobre Israel (4:1-14:9)	El SEÑOR condena a Israel por su adoración a los ídolos	Una señal
8:1-10	8:1-6  8:7-10	8:1-3  8:4-10	8:1-7  Israel arruinada por depender en poderes foráneos  8:10  En contra de la demostración extrema de adoración
8:11-14	8:11-14	8:11-13  8:14	8:11-14

**CICLO DE LECTURA TRES** (véase [Seminario de Interpretación Bíblica](#))

### *SEGÚN EL PROPÓSITO DEL AUTOR ORIGINAL AL NIVEL DE PÁRRAFOS*

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos debemos caminar a luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe dejarle esto a un comentarista.

Lea el capítulo de una sentada. Identifique los temas (ciclo de lectura #3 pág. vii). Compare sus divisiones de temas con las cuatro traducciones modernas arriba. La formación de párrafos no es inspirada, pero es la clave para seguir el propósito del autor original, que es la base de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

### ESTUDIO DE PALABRA Y FRASE

#### **NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 8:1-7**

**1 Pon la trompeta a tu boca.**

**Como un águila viene el enemigo contra la casa del SEÑOR,  
porque han transgredido mi pacto,  
y se han rebelado contra mi ley.**

**2 Claman a mí:**

**¡Dios mío, los de Israel te conocemos!**

**3 Israel rechazó el bien,  
el enemigo lo perseguirá.**

**4 Ellos han puesto reyes, pero no escogidos por mí;  
han nombrado príncipes, pero sin saberlo yo.**

**Con su plata y su oro se han hecho ídolos,  
para su propia destrucción.**

**5 El ha rechazado tu becerro, oh Samaria, diciendo:**

**Mi ira se enciende contra ellos.**

**¿Hasta cuándo serán incapaces de lograr la purificación?**

6 Israel rechazó el bien,  
el enemigo lo perseguirá.

7 Ellos han puesto reyes, pero no escogidos por mí;  
han nombrado príncipes, pero sin saberlo yo.  
Con su plata y su oro se han hecho ídolos,  
para su propia destrucción.

8 El ha rechazado tu becerro, oh Samaria, diciendo:  
Mi ira se enciende contra ellos.

¿Hasta cuándo serán incapaces de lograr la purificación?

6 Porque de Israel es éste también;  
un artífice lo hizo, y él no es Dios;  
ciertamente será hecho pedazos el becerro de Samaria.

7 Porque siembran viento,  
y recogerán tempestades.

El trigo no tiene espigas,  
no da grano, y si lo diera,  
se lo tragarían los extraños.

**8:1 “la trompeta”** Esto se refiere al “shofar” o “cuerno de carnero” (BDB 1051), que fue usado para propósitos religiosos y para comunicar información a las tropas militares, véase nota en Oseas 5:8. Dios está llamando a Asiria a que castigue Israel (véase Oseas 8:3b; Deuteronomio 28:49; Isaías 10:5).

### Tema Especial: Los Cuernos Usados por Israel

■ **“un águila”** Esto se refiere a un zopilote (BDB 676). El simbolismo es claro, un pájaro inmundo de rapiña, que fue enviado por Dios, simbolizando el ejército invasor asirio (Targumenes) con su muerte y destrucción correspondiente.

■ **“la casa del SEÑOR”** Esto se refiere al pueblo de Dios, aquí las tribus del norte, Israel (véase Oseas 9:3-4, 15, NIV). Aunque la biblia NET lo traduce como “el templo del SEÑOR”.

■ **“han transgredido mi pacto”** Esto significa “ir más allá del límite” (BDB 716, KB 778, *Qal* PERFECTO, véase Oseas 6:7; Deuteronomio 17:2; Josué 7:11, 15; Jueces 2:20; II Reyes 18:12; Jeremías 34:18).

Oseas usa el concepto del pacto varias veces (véase Oseas 2:18; 6:7; 8:1; véase [Tema Especial: Pacto](#)). Su mensaje singular de Dios transforma el pecado de violación de la ley a violación del amor (ejemplo pacto de matrimonio).

■ **“se han rebelado contra mi ley”** Esto significa “rechazar mi autoridad correcta” (BDB 866, KB 981, *Qal* PERFECTO). Las dos frases (“transgredido” y “rebelado”) en este verso están en una relación paralela hebrea (ambos *Qal* PERFECTO como en “mi pacto” y “mi ley”).

El NIDOTTE, volumen 4, pág. 712, ofrece una lista interesante de los pecados de Israel contra YHWH:

1. “Ir detrás de mis amantes”, Oseas 2:5, 13
2. “olvidarme”, Oseas 2:13; 4:6; 8:14; 13:6
3. “Es terco”, Oseas 4:16; 9:15
4. “Tratar traicioneramente contra el SEÑOR”, Oseas 5:7; 6:7
5. “Tratar falsamente”, Oseas 7:1; 10:2
6. “Mentir”, Oseas 7:3; 10:13; 11:12
7. “Descarriarse de mí”, Oseas 7:13
8. “Han rebelado contra mí”, Oseas 7:13, 8:1
9. “Hablan mentira contra mí”, Oseas 7:13

10. “No lloran a mi desde su corazón”, Oseas 7:14
11. “Se alejan de mí”, Oseas 7:14
12. “Transgredieron mi pacto”, Oseas 8:1
13. “Rebelaron contra mi ley”, Oseas 8:10

### 8:2 “Claman a mí:

**¡Dios mío, los de Israel te conocemos!**” Conocieron a Dios en lo que respecta al ritual y la liturgia cultica (ejemplo “gritaron” BDB 277; KB 277, *Qal* IMPERFECTO) pero no le conocieron en una relación personal y de fe (BDB 393, KB 390, *Qal* PERFECTO). Que tragedia tener la forma piadosos, pero no conocer a Dios (véase Oseas 7:14; Isaías 29:13; Mateo 7:25-23; II Timoteo 3:5).

### Tema Especial: Conocer

**8:3 “Israel rechazó el bien”** Este VERBO (BDB 276, KB 276, *Qal* PERFECTO) se repite en Oseas 8:5. ¡Israel rechazó el pacto de Dios “El” rechaza su “becerro” de adoración! Esto parece referirse al pacto de obediencia de YHWH (véase Amos 5:14, 15; Miqueas 6:8), que denota una sociedad próspera, amable, sana.

**8:4 “Ellos han puesto reyes, pero no escogidos por mí”** Fíjense en el paralelo entre las dos primeras líneas. Las otras dos líneas son paralelas a las dos primeras líneas de Oseas 8:5 y las últimas dos de Oseas 8:6. Todos estos se refieren a los becerros de oro. ¡Imagen que tuvo la intención de representar a YHWH (véase Éxodos 32), pero que había convertido en ídolos de la fertilidad!

“Ellos” se refiere a los líderes (sacerdotes o príncipes) de Israel. Se habían alejado de los reyes davídicos (en Judá) y nombraron sus propios líderes e hicieron sus propios sitios de adoración (los dos “becerros” puesto por Jeroboam I en Betel y Dan). El ejemplo contemporáneo es la serie de Reyes después de Jeroboam II (véase nota en Oseas 7:3). YHWH fue su rey verdadero y solamente el podía designar su representante terrenal.

**8:5 “becerro”** Jeroboam I, el nuevo líder de la tribu del norte (en 922aC) no quería que su pueblo continuara adorando en Jerusalén así que estableció dos becerros de oro como un símbolo de YHWH en Dan en el norte y Betel en el sur para mantener a su pueblo en casa. Esto fue ampliamente denunciado (ejemplo Éxodos 32:4-5; I Reyes 12:28-29; Oseas 13:2).

■ **“El ha rechazado... Mi ira se enciende contra ellos”** Los sentimientos de Dios acerca de estos sitios alternos de adoración se expresa claramente:

1. “Rechazar” (BDB 276, KB 276, *Qal* PERFECTO) ¡Es un término fuerte; la misma raíz en el *Hiphil* significa “hedor”! la NIV traduce como “echar fuera”.
2. “Ira arde” (BDB 354, KB 351, *Qal* PERFECTO) es usado para describir la reacción de Dios a la desobediencia del pacto (ejemplo con frecuencia en Moisés, Deuteronomio 6:15; 7:14; 11:17; 20:26; 31:17; raras veces en los profetas, Isaías 5:24-25).

### Tema Especial: Los Problemas y Limitaciones del Idioma Humano

NASB, NRSV  
NKJV  
TEV  
NJB

“¿Hasta cuándo serán incapaces de lograr la purificación?”  
“¿Hasta cuándo será que puedan obtener la inocencia?”  
“¿Hasta cuándo será que dejen la idolatría?”  
“¿Hasta cuándo será que recuperaran su inocencia?”

Esta es una pregunta retórica que exige una respuesta negativa. ¡Israel ha sido permanentemente incapaz de inocencia o pureza!

**8:6** Este verso puede ser una respuesta sarcástica a la idolatría de Israel (de todos los pueblos). ¡Los que fueron advertido de no tener ninguna imagen de Dios (véase Éxodos 20:4-5, 32:1-4; Deuteronomio 5:7, 8-9) tienen un becerro- dos de ellos!

**8:7 “Porque siembran viento,**

**y recogerán tempestades”** Las dos primeras líneas forman un proverbio que habla de nuestra responsabilidad a Dios tanto corporativamente e individualmente (ejemplo el principio espiritual de la siembra y la cosecha, véase Oseas 10:12-13; 12:2; Job 4:8; II Corintios 9:6; Gálatas 6:7).

■ **“se lo tragarían los extraños”** Esto es una referencia al exilio de Israel por Asiria (véase Isaías 1:7). La cosecha (si hubiera, véase Oseas 8:7, líneas c, d) por la cual Israel había agradecido a Ba’al no será gozado por otros (ejemplo Asirios).

**NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 8:8-10**

**8 Israel ha sido devorado;  
ahora están entre las naciones  
como vasija en que nadie se deleita;  
9 porque ellos han subido a Asiria  
como asno montés solitario.  
Efraín alquiló amantes;  
10 aunque alquilen aliados entre las naciones,  
ahora los juntaré,  
y comenzarán a debilitarse  
a causa de la carga del rey de príncipes.**

**8:8 “Israel ha sido devorado”** Este VERBO es usado como una metáfora para muerte repentina (Seol, véase Proverbios 1:13) y destrucción. Aquí es usado para Israel siendo llevada al exilio (ejemplo Salmos 124:3; Jeremías 51:34; Lamentaciones 2:16).

■ **“como vasija en que nadie se deleita”** El término “vasijas” (BDB 479) tiene un amplio campo semántico:

1. Algo hecho por los hombres de materiales preciosos (ejemplos becerros de oro)
2. Un contenedor precioso de algo (ejemplo Jeremías 25:34d)
3. Cosas llevadas al exilio (ejemplo “equipaje”, ejemplo Jeremías 46:19; Ezequiel 13:3, 4,7)
4. Metáfora de una nación derrotada (ejemplo Jeremías 48:38)

¡Puede haber una ambigüedad intencional entre #4 y #1! Los descendientes de Israel debían de ser “u tesoro especial entre todas las naciones”, “un reino de sacerdote” (véase Éxodos 19:5-6), pero ahora estaban simplemente como las otras naciones. El propósito de Dios de revelarse al mundo a través de ellos había sido abortado (véase Éxodos 19:5c; Amos 3:2).

**8:9 “han subido a Asiria”** Este VERBO (BDB 748, KB 828, *Qal* PERFECTO) es usado en el sentido de una dirección con brújula. Aunque Asiria esta al noroeste, el único camino hacia ella quedaba directamente al norte. El norte llevo hacer una metáfora para maldad y evasión. Este verso es acerca de Israel buscando una alianza política con Asiria para protección.

■ **“como asno montés solitario”** Una de las características de un asno montes (BDB 825) durante el periodo de apareamiento (alusión al culto a la fertilidad) es su falta de control (véase Jeremías 2:23-24). Israel actuaba de esta manera hacia la idolatría.

■ **“Efraín alquiló amantes”** El VERBO (BDB 1071, KB 1759, *Hiphil* PERFECTO) tienen la connotación de amantes culticos alquilados (véase Oseas 2:12). Esto se refiere a las alianzas foráneas (ejemplo Oseas 8:10; Ezequiel 16:36-37). Estas alianzas políticas siempre incluía, hasta cierto

punto, las deidades de la nación. ¡La ironía es que sus amantes ahora son sus enemigos (véase Oseas 8:3)!

En este contexto es obvia que la adoración a la fertilidad es usada como una manera para denotar adulterio espiritual. Es difícil conocer si esto es (1) literal, (2) metafórico, o (3) ambos. Existe poca evidencia de un componente sexual a la adoración cananea de *Ba'al*. ¡Israel bien pudo haber aludido esto, que hace de su culpabilidad aún más abominable!

**8:10 “aunque alquilen aliados entre las naciones... la carga del rey de príncipes”** Esto se refiere al tributo pesado exigido por Asiria (cuyo rey es llamado “el rey de los príncipes”, que es paralelo al título babilonio “rey de reyes”).

■ **“ahora los juntaré”** El VERBO (BDB 867, KB 1062, *Piel* IMPERFECTO) es usado comúnmente para Dios juntando su pueblo esparcido después de un juicio, pero aquí significa juntarlos para el juicio (destierro/exilio).

**NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 8:11-14**

**11 Por cuanto Efraín ha multiplicado altares para pecar, en altares para pecar se le han convertido.**

**12 Aunque le escribí diez mil preceptos de mi ley, son considerados como cosa extraña.**

**13 En cuanto a mis ofrendas de sacrificio, sacrifican la carne y se la comen, pero el SEÑOR no se ha complacido en ellas.**

**Ahora se acordará de su iniquidad, y los castigará por sus pecados: ellos volverán a Egipto.**

**14 Pues Israel se ha olvidado de su Hacedor y ha edificado palacios, y Judá ha multiplicado ciudades fortificadas; pero yo enviaré fuego a sus ciudades que consumirá sus fortalezas.**

**8:11 “Efraín ha multiplicado altares para pecar”** Esto se refiere

1. la adoración a los becerros tanto en Dan como Betel
2. los santuarios locales de Ba'al en cada pueblo en todo monte alto

La ironía es que la religiosidad israelita no fue de ayuda, sino desastrosa! La frase “altares para pecado” es repetida dos veces para énfasis.

**8:12 “Aunque le escribí diez mil preceptos de mi ley”** Dios claramente y repetidamente se reveló a ellos (ejemplo “diez mil preceptos” ejemplo Oseas 11:2 y II Reyes 17:13-15 para Judá). ¡Su problema no era falta de información, si no falta de

1. verdad;
2. lealtad al pacto;
3. fe personal (véase Oseas 4:1)!

Revelaron en contra de la verdad y luz de Dios.

**NASB, NRSV**

**NKJV**

**TEV**

**NJB**

**“son considerados como cosa extraña”**

**“pero eran considerado como cosa extraña”**

**“pero los rechazaron como extraños y forajidos”**

**“Efraín lo considera como algo extraño a él”**

El término “cosa extraña” (BDB 366 KB 267, *Qal* ACTIVO PARTICIPIO) es usado en varios sentidos:

1. Alguien que no es de la familia (ejemplo Deuteronomio 25:5; Oseas 5:7)
2. No ajustarse a las regulaciones correctas.
  - a. Incienso, Éxodos 30:9
  - b. Fuego, Levíticos 10:1
3. Adúlteros, ejemplo Proverbios 2:16; 5:3, 20; 7:5; 22:14
4. Extranjeros (enemigos, invasores), ejemplo Oseas 7:9; 8:7; Isaías 1:7; 25:2, 5; 29:5; 61:5; Jeremías 51:51; Ezequiel 28:7, 10.

¡La ley de Dios llevo a hacer a ellos como una familia extranjero no de ellos!

**8:13 “sacrifican la carne y se la comen”** Fíjense en el uso del SUSTANTIVO (BDB 257) y VERBO (BDB 256) para énfasis. Esto parece referirse al motivo egoísta de apatito en la actuación de ritual religioso, especialmente la comida comunitaria (véase Levíticos 7:15-18).

■ **“pero el SEÑOR no se ha complacido en ellas”** El término “complacido” (BDB 953, KB 1280 *Qal* PERFECTO) significa “aceptar” (gente, véase Jeremías 14:10; Ezequiel 20:40 y sacrificios, véase Jeremías 14:12; Ezequiel 20:41). Este verso y concepto son paralelos en 5:6. Dios solamente se complace en ritual cultico cuando va acompañado por una obediencia y fe que se siente (véase Amos 5:21-28; Miqueas 6:6-8).

■ **“Ahora se acordará de su iniquidad”** Véase nota en Oseas 7:2

■ **“ellos volverán a Egipto”** Esto parece ser metafórico para un Éxodo reverso o una manera a referirse a la esclavitud (véase Oseas 7:16; 9:3). Cuando uno compara esto al 11:5 parece como contradictorio. Sin embargo, creo que esto está usando a Egipto como un símbolo de esclavitud. Israel volverá a la esclavitud, pero esta vez será a la nación de Asiria (ejemplo exilio).

Israel no “volvió” (ejemplo arrepentir BDB 996, KB 1427) así que ella “volverá” (ejemplo exilio, mismo VERBO).

**8:14 “Israel se ha olvidado”** ¡Israel ha “olvidado” (BDB 1013, KB 1484, *Qal* IMPERFECTO) Dios y su pacto (véase Oseas 2:13; 4:6; 13:6), así que Dios “recordara” (véase Oseas 8:13d) sus iniquidades!

■ **“Hacedor”** Este es el OBJETO DIRECTO de “olvidado” y es un *Qal* ACTIVO PARTICIPIO del VERBO “hacer” (BDB 793, KB 889). Hay una ironía entre Israel haciendo ídolos (ejemplo becerros de oro) para ellos mismos (véase Oseas 8:6) y olvidando a aquel quien los hizo (véase Génesis 1:26; Isaías 17:7). Es posible que “hacedor” se refiere a la iniciación de Dios para formar un pueblo (ejemplo llamamiento a Abraham, el éxodo, la entrega de la ley en Sinaí), no Génesis.

■ **“ha edificado palacios... ciudades fortificadas”** Israel estaba confiando en su riqueza (véase Oseas 8:14c). Judá estaba confiando en su poder militar. ¡El Hacedor no se impresiona por obras humanas! Serán destruidos, en II Reyes 18:13 Senaquerib se dice capturo todas las ciudades fortificadas de Judá.

■ **“enviaré fuego”** NIDOTTE, volumen 1 pág. 533, ¡“el castigo profetizado para los enemigos de Israel con frecuencia incluía la quema de ciudades (Jeremías 43:12-13; 49:27), expresado con efecto particular en Amos 1:4, 7, 10, 12, 14; 2:2, 5; Oseas 8:14, donde el concepto de una guerra santa probablemente quedaba detrás de la formula ‘yo enviare fuego sobre...’” de ser así, en vez de Dios peleando y defendiendo a Israel es el Verdadero que es su enemigo! ¡Que reverso más terrible, tan característico de los mensajes de los profetas!

[Tema Especial: Fuego](#)

## **PREGUNTAS DE DISCUSIÓN**

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos tenemos que caminar a la luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe cederle esto a un comentarista.

Estas preguntas de discusión se proporcionan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención invitar a la reflexión, no son definitivas.

1. ¿A quién se refiere “ellos” en Oseas 8:4?
2. ¿Por qué la adoración “al becerro de oro” es una abominación de tal magnitud a YHWH?
3. ¿Es Oseas 8:13 en contradicción a Oseas 11:5?